KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 20. december 1991

om det flerårige udviklingsprogram for akvakultur (1992 til 1996), som Irland har forelagt i henhold til forordning (EØF) nr. 4028/86

(Kun den engelske udgave er autentisk)

(92/68/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 4028/86 af 18. december 1986 om fællesskabsforanstaltninger til forbedring og tilpasning af fiskeri- og akvakulturstrukturerne [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3944/90 [2], særlig artikel 2 og 4, og

ud fra følgende betragtninger:

Den strukturpolitik, som Fællesskabet har iværksat i akvakultursektoren, skal sikre udviklingsmål, der er i overensstemmelse med Fællesskabets øvrige politik og bidrage til gennemførelsen af et økonomisk integreret Fællesskab;

disse mål skal fremme en større økonomisk og social samhørighed uden at begrænse den frie konkurrence;

det er vigtigere at skabe gunstige vilkår for udvikling end kun at gennemføre enkeltaktioner;

strukturinstrumenternes interventioner bør koordineres både på fællesskabsniveau og på medlemsstatsniveau efter overordnede og sammenhængende retningslinjer;

der er et samspil mellem akvakultur og det naturlige miljø i de pågældende områder, og akvakultur kan afhængigt af forholdene have en positiv eller negativ miljøvirkning;

Rådets direktiv 91/67/EØF [3], 91/492/EØF [4] og 91/493/EØF [5] harmoniserer de sundhedsmæssige betingelser for akvakulturbrug;

geografiske begrænsninger, især den kraftige konkurrence om udnyttelse af kyststrækningerne, er en af de vigtigste hindringer for udviklingen af akvakultur, og det er derfor nødvendigt at fremme en politik, som kortlægger områder, der er egnede til en udvikling af akvakultur under hensyntagen til landskabet, såvel som kystsaneringsinitiativer;

akvakulturens fremtid afhænger ligeledes af erhvervets evne til at sprede produktionen på grundlag af forsøgsopdræt og pilotprojekter i tilslutning til forskningsarbejde;

den irske regering tilsendte den 30. april 1991 Kommissionen et flerårigt udviklingsprogram for akvakultur, i det følgende benævnt »programmet«; den fremsendte den 16. september 1991 de sidste supplerende oplysninger vedrørende dette program;

programmet tager sigte på forøgelse af den irske akvakulturproduktion og rationalisering og modernisering af eksisterende anlæg; det anslås af medlemsstaten, at der til programmets gennemførelse bliver behov for investeringer i størrelsesordenen 51 mio. ECU; vedtagelsen af programmet foregriber ikke en senere udvælgelse af de individuelle investeringsprojekter;

programmet vedrører den samlede strukturpolitik på akvakulturområdet i den pågældende medlemsstat;

akvakultursektoren er præget af stigende international konkurrence, og udviklingen på markedet for akvakulturarter kan bevirke, at produktionsmålene for visse arter må ændres;

der er brug for en fleksibel planlægning, der baserer sig på en stadig overvågning af produktionsfaktorernes og markedsbetingelsernes udvikling; det er derfor nødvendigt med en omhyggelig opfølgning af programmet; en sådan opfølgning kan kun finde sted, hvis der er adgang til pålidelige statistiske oplysninger, der regelmæssigt ajourføres og omfatter medlemsstatens samlede område;

de i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Fiskeristrukturkomité —

---

[1] EFT nr. L 376 af 31. 12. 1986, s. 7.
[2] EFT nr. L 380 af 31. 12. 1990, s. 1.
[3] EFT nr. L 46 af 19. 2. 1991, s. 1.
[4] EFT nr. L 268 af 24. 9. 1991, s. 1.
[5] EFT nr. L 268 af 24. 9. 1991, s. 15.

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Det flerårige udviklingsprogram for akvakultur (1992 til 1996), som den irske regering fremsendte den 30. april 1991 og senest supplerede den 16. september 1991, godkendes på de i denne beslutning fastsatte betingelser.

Artikel 2

1. Planlægningen af udviklings- og rationaliseringsforanstaltninger i akvakulturproduktionen, der svarer til de investeringer, som fremgår af bilaget til denne beslutning, skal overholde de prioriteringer, der er fastsat i de forskellige forordninger, der styrer Fællesskabets strukturpolitik.

2. Ved iværksættelsen af programmet skal der lægges særlig vægt på samspillet mellem akvakultursektorens udvikling og miljøet og på de sundhedsmæssige forhold i forbindelse med opdrættene og produkterne.

3. Der gives prioritet til investeringsprojekter, som i den berørte medlemsstat er omfattet af lovgivning, der fremmer udviklingen af akvakultur.

4. Nyskabende projekter skal prioriteres, hvis de er baseret på grundigt forskningsarbejde og på længere sigt garanterer spredning af produktionen.

5. Programmets produktionsmål skal regelmæssigt kontrolleres og i givet fald revideres, afhængigt af udviklingen på markedet for fiskerivarer og akvakulturprodukter.

Artikel 3

Om nødvendigt meddeler Kommissionen på grundlag af de i artikel 5 i forordning (EØF) nr. 4028/86 omhandlede situationsrapporter, eller, hvis den ikke har modtaget sådanne rapporter, hvert år inden for en frist på seks måneder fra den 1. april, at den har konstateret, at de vilkår, som programmets godkendelse var betinget af, ikke er opfyldt.

Artikel 4

Kommissionen minder om, at de planlagte investeringer i denne beslutning ikke foregriber eventuel finansiel fællesskabsstøtte.

Artikel 5

Denne beslutning er rettet til Irland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. december 1991.

På Kommissionens vegne

Manuel MARÍN

Næstformand

BILAG

FLERÅRIGT UDVIKLINGSPROGRAM FOR AKVAKULTUR — IRLAND

Vigtigste produktionsgrene

Vigtigste arter: laks, regnbueørred (i hav- og ferskvandsbrug), blåmusling, østers, stillehavsøsters, toppimusling.

Nye arter (listen er ikke udtømmende): søøre, kammusling.

Område/placering

Programmet dækker hele Irland.

Hvad angår opdræt af laks, kan nye områder udnyttes takket være netbure på åbent vand.

Der er udviklingsplaner angående nye og eksisterende skaldyrsopdræt på offentlige områder.

Miljø

EF-direktiverne angående miljøbeskyttelse er allerede gennemført.

Der vil fortsat blive taget hensyn til disse direktiver ved vurderingen af akvakulturprojekter.

Forskning

Forbedring af produktionsmetoderne for sættefisk.

Studier i blåmuslingens ynglecyklus, der skal sikre, at der til stadighed er yngel til rådighed.

Forskning og udvikling for at opnå en relativ fordel (højværdiprodukter) på markeder med stor konkurrence (især med hensyn til blåmusling og østers).

Sygdomsbekæmpelse

Styrkelse af forskningen i sygdomsbekæmpelse (f.eks. fiskelus for laks, Bonamia for østers).

Udvikling af et lokalt forsyningssystem med sæd fra bløddyr for således at formindske omkostningerne og sygdomsrisikoen.

Lovgivning/finansiering

De totale planlagte udgifter er på ca. 51 mio. ECU.

Der er planlagt fælles investeringer til udnyttelse af skaldyrsområder og fælles indkøb blandt producenterne af udstyr til høst af bløddyr (»dredgers«), ligesom der også er integrerede projekter med produktion i overensstemmelse med de sundhedsmæssige og miljømæssige normer.

Der er behov for at undersøge mulighederne for at give støtte til driftskapital i skaldyrsopdræt.

Afsætningsforhold

Udviklingen i afsætningsforholdene for laks lader formode en bibeholdelse af prisniveauet, da efterspørgsels-/udbudsforholdet forbedres op til 1996, mens produktionsomkostningerne skulle fortsætte med at reduceres.

Perspektiverne for udviklingen i bløddyrsproduktionen er tilfredsstillende. Det er ikke desto mindre nødvendigt med en integreret markedsføring.

Det er muligt, at de omkostninger, der skyldes afstanden mellem Irland og resten af Fællesskabet, kan udlignes ved en større integration inden for det indre marked.

Prioriteringer/mål

Styrkelsen af akvakulturen bør ske under hensyn til miljøet og følge udviklingen i afsætningsforholdene for akvakulturarter. Der er følgende mål:

— forbedre produktiviteten (en bedre styring af kostpriserne)
— anvende nye arter
— fremme beskæftigelsen
— nedsætte sygdomsudbredelse
— opnå selvforsyning med bløddyrs sæd og balance i produktionen af smolt
— opfylde behovet for råstoffer, der skyldes udviklingen inden for forædlingsområdet.